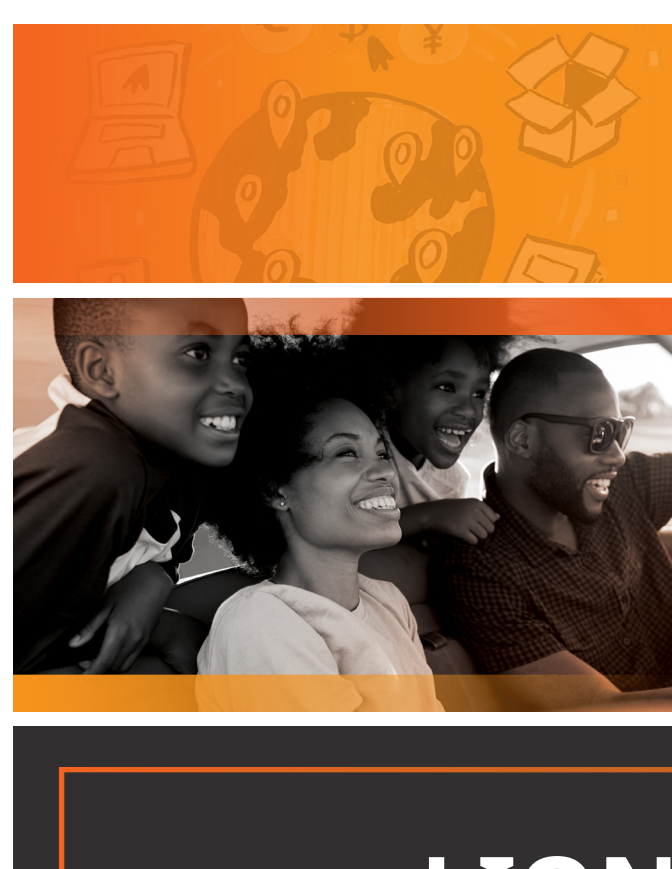




## LIONBRIDGE IN BREVE

OLTRE I CONFINI. PER UN MONDO CONNESSO.

**Lionbridge lavora a stretto contatto con i più noti brand internazionali per costruire un mondo più connesso.**

Da oltre 25 anni, aiutiamo le aziende a comunicare con i loro clienti e dipendenti globali, offrendo servizi di traduzione e localizzazione in più di 350 lingue.

Aiutiamo i nostri clienti ad avere successo in un clima aziendale competitivo attraverso soluzioni avanzate basate sull'intelligenza artificiale con l'aggiunta della supervisione umana. Grazie ai diversi modelli di servizio tra cui scegliere, abbiamo la soluzione perfetta per le vostre esigenze aziendali specifiche.

### LIONBRIDGE IN CIFRE



**OLTRE 4.000**  
clienti



**OLTRE 25 ANNI**  
**DI ATTIVITÀ**  
ma questo non è che l'inizio



**39 UFFICI IN 24 PAESI**

**99% DI**  
**CONSEGNE**  
puntuali

**OLTRE 250 MILIONI**  
di parole tradotte  
ogni mese

**OLTRE 3 MILIARDI**  
di parole totali  
tradotte ogni anno

**ASSISTENZA 24 ORE SU 24, 365 GIORNI ALL'ANNO**  
con modello di produzione "follow-the-sun"

**96%**  
tasso di fidelizzazione dei clienti

**15 MINUTI**  
tempo medio di assegnazione  
dei lavori negli ultimi 12 mesi



### PUNTEGGIO NPS DEGLI ULTIMI 12 MESI PARI A 56

**CONFORMITÀ**  
**ISO 27001:2013**  
e ISO 27701:2019

**CERTIFICAZIONE**  
**COMPLETA**

TISAX (Trusted Information  
Security Assessment Exchange)

**OLTRE 120 LINGUE**  
supportate dalla traduzione  
automatica

**OLTRE 350 LINGUE**  
supportate dalla traduzione umana

**OLTRE 1000 COMBINAZIONI**  
**LINGUISTICHE**  
supportate dai team di produzione,  
di cui 378 ottimizzate dai processi  
basati sull'AI



America's Best Employers for Women (Forbes)

America's Best Large Employers (Forbes)

America's Best Employers for Diversity (Forbes)

Most Loved Workplaces® (Newsweek)

Best Machine Translation (AI Breakthrough)

### SERVIZI

Siamo leader di pensiero per il settore della traduzione e della localizzazione e collaboriamo con alcuni dei brand più innovativi al mondo per aiutarli a entrare in contatto con i clienti di tutto il pianeta.

Il nostro team di appassionati linguisti ed esperti in tecnologia vi aiuta a comunicare il vostro messaggio a chiunque vogliate, ovunque e in qualsiasi lingua.



#### TRADUZIONE E INTERPRETARIATO

I nostri traduttori e interpreti qualificati vantano oltre 25 anni di esperienza nella gestione di comunicazioni aziendali interne, documenti soggetti a normative, manuali tecnici, materiali di marketing, eventi e altro ancora, per aiutarvi a comunicare con clienti, colleghi e stakeholder in tutto il mondo.



#### CONTENUTI

Creiamo, trasformiamo e localizziamo i vostri contenuti per migliorare le comunicazioni interne ed espandere la vostra portata globale. Generate contenuti originali e personalizzati per un ampio pubblico e per più canali in modo semplice e rapido con l'app **Content Remix di Lionbridge**. Affidatevi a noi per la documentazione tecnica, i report finanziari, i materiali di formazione, i contenuti multimediali per il web e molto altro.



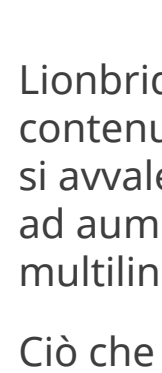
#### TESTING

Testiamo le prestazioni, l'efficacia, la leggibilità e l'esperienza del vostro prodotto, app o servizio per fare in modo che i vostri contenuti suscitino sempre interesse nel pubblico di riferimento.



#### CONTENUTI MULTIMEDIALI, SEO E OTTIMIZZAZIONE DEI CONTENUTI

Vi aiutiamo a globalizzare siti web, software, app, video e contenuti di eLearning. Potrete così attirare maggiormente l'attenzione dei clienti, migliorare l'accessibilità per le persone con problemi di udito e vista, ottimizzare l'esperienza utente, potenziare la SEO e generare più entrate.



#### ESPERIENZA DIGITALE

I servizi di valutazione digitale internazionale analizzano le vostre strategie relative a SEO multilingue, geotargeting, localizzazione e contenuti per aiutarvi a capire in che modo i clienti globali interagiscono con il vostro brand e migliorare il ROI della localizzazione.

### SETTORI



Automotive



Settore bancario e finanziario



Beni di consumo confezionati



E-commerce



Gaming



Produzione industriale



Servizi settore legale



Life Science



Lusso



Retail



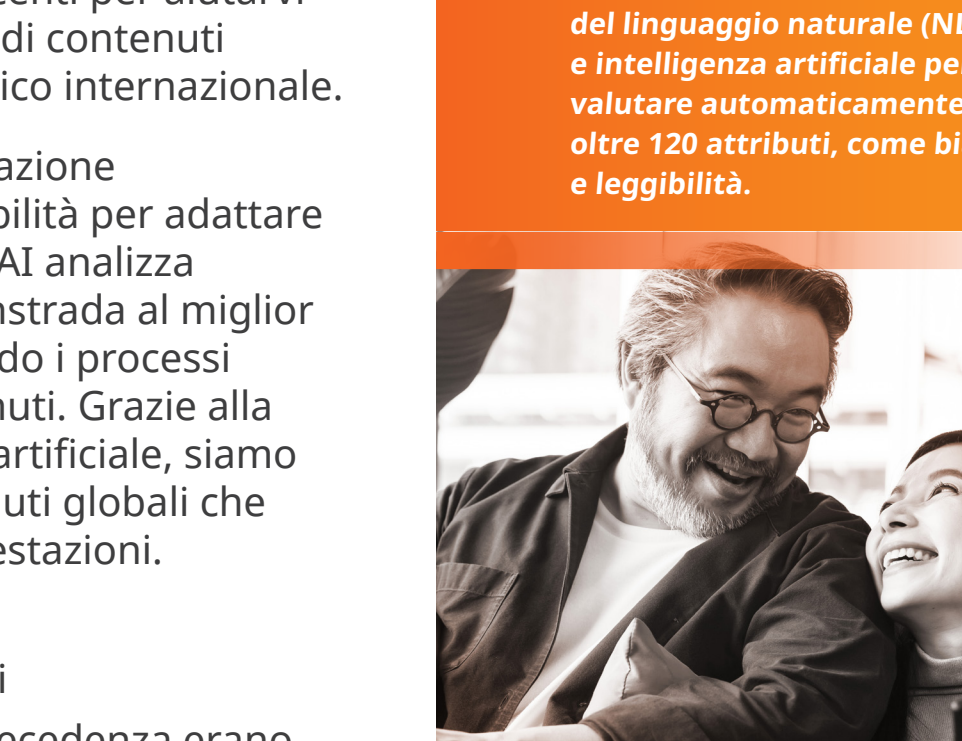
Tecnologia



Viaggi e ospitalità

LIONBRIDGE

**aurora™**



#### LIONBRIDGE AURORA AI™

Lionbridge Aurora AI™, la nostra piattaforma di contenuti globale incentrata sull'intelligenza artificiale, si avvale degli sviluppi tecnologici più recenti per aiutarvi ad aumentare la velocità di generazione di contenuti multilingue ed espandere il vostro pubblico internazionale.

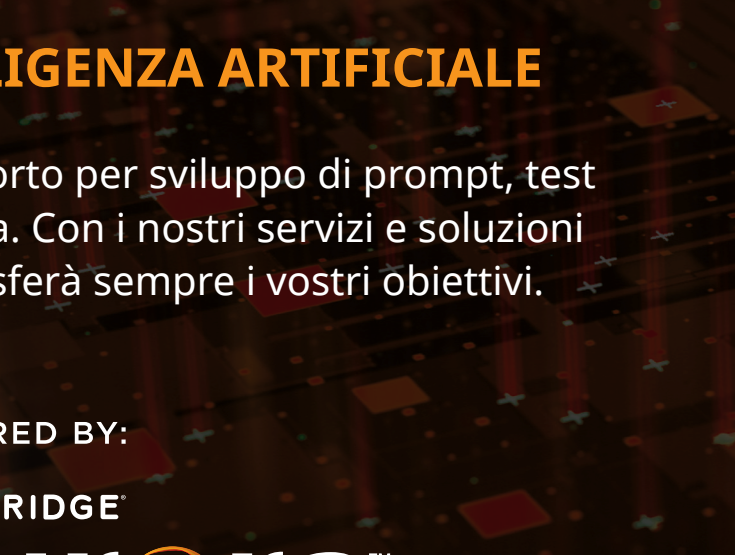
Ciò che differenzia Aurora AI è l'orchestrazione componibile, che offre la massima flessibilità per adattare rapidamente qualsiasi processo. Aurora AI analizza automaticamente i vostri contenuti e li indirizza al miglior specialista linguistico possibile, eliminando i processi manuali durante il ciclo di vita dei contenuti. Grazie alla metodologia incentrata sull'intelligenza artificiale, siamo in grado di generare e localizzare contenuti globali che attirano l'attenzione e offrono ottime prestazioni.

Velocità ed efficienza senza precedenti

Implementazione di progetti che in precedenza erano troppo costosi e complessi da eseguire su larga scala

Combinazione della più recente tecnologia GenAI con l'allocazione intelligente dell'esperienza umana

Comprendere il contenuto di origine, classificarlo, assegnare tag e ottimizzarlo sono operazioni fondamentali per localizzare tutti i contenuti. Aurora AI include e si basa sulla soluzione Smart Content™, che usa le più recenti innovazioni in materia di elaborazione del linguaggio naturale (NLP) e intelligenza artificiale per valutare automaticamente oltre 120 attributi, come bias e leggibilità.



### SOLUZIONI DI ADDESTRAMENTO DELL'INTELLIGENZA ARTIFICIALE

Create, addestrate e testate set di dati efficaci. Ottenete supporto per sviluppo di prompt, test dell'output, creazione/annotazione di set di dati e altro ancora. Con i nostri servizi e soluzioni di addestramento dell'intelligenza artificiale, l'output soddisferà sempre i vostri obiettivi.

Annotazione dati

Raccolta dati

Gestione della forza lavoro

Convalida dell'output

Supporto per lo sviluppo

POWERED BY:

LIONBRIDGE

**aurora™**  
STUDIO

### DIVERSE MODALITÀ DI COLLABORAZIONE CON LIONBRIDGE

Qualunque tipo di contenuti abbiate creato, che si tratti di documentazione per un settore altamente regolamentato, di messaggi del brand studiati attentamente o di contenuti specifici a livello locale, ci occupiamo della loro trasformazione globale attraverso servizi di traduzione e localizzazione di prim'ordine.

#### OPZIONI SELF-SERVICE



**Traduzione automatica: Smart MT™**

App self-service di traduzione di testi e documenti in tempo reale per le aziende globali che necessitano di traduzioni immediate.

**gengo®**

A LIONBRIDGE Company

**Traduzione in crowdsourcing: Gengo**

Piattaforma di traduzione online self-service per i team che devono tradurre contenuti multilingue semplici, estemporanei o continuativi.

### LIONBRIDGE FA LA DIFFERENZA

Siamo un'azienda tecnologica che mette al primo posto le persone e per questo attribuiamo un'enorme importanza al reclutamento dei talenti più appassionati e curiosi. Cerchiamo persone che siano orgogliose del proprio lavoro, che apprendano continuamente e che abbraccino con entusiasmo la natura dinamica della lingua. La nostra passione sono le vostre passioni.

Abbiamo 5 diverse community che esprimono al meglio la creatività umana: linguisti, interpreti, professionisti in crowdsourcing, tester, specialisti

**OLTRE 500.000 PROFESSIONISTI IN CROWDSOURCING**

PER SAPERNE DI PIÙ:  
**LIONBRIDGE.COM**

